



Doc 9481-AN/928  
Edición de 2013-2014  
CORRIGENDO NÚM. 1  
30/5/14

**ORGANIZACIÓN DE AVIACIÓN CIVIL INTERNACIONAL**

**ORIENTACIÓN SOBRE RESPUESTA DE EMERGENCIA  
PARA AFRONTAR INCIDENTES AÉREOS  
RELACIONADOS CON MERCANCÍAS PELIGROSAS**

**EDICIÓN DE 2013-2014**

**CORRIGENDO NÚM. 1**

El corrigendo que se adjunta debe incorporarse a la edición de 2013-2014 de la *Orientación sobre respuesta de emergencia para afrontar incidentes aéreos relacionados con mercancías peligrosas* (Doc 9481).

(2 páginas)



**ORIENTACIÓN SOBRE RESPUESTA DE EMERGENCIA PARA AFRONTAR INCIDENTES AÉREOS  
RELACIONADOS CON MERCANCÍAS PELIGROSAS**

Las enmiendas siguientes aprobadas por el Secretario General deben incorporarse en la edición de 2013-2014 de la *Orientación sobre respuesta de emergencia para afrontar incidentes aéreos relacionados con mercancías peligrosas* (Doc 9481):

En la Sección 4, Tabla 4-2, página 28, **Baterías de ión litio**, ONU 3480, *sustitúyase* la Clave de procedimiento "9FZ" por "9F".

En la Sección 4, Tabla 4-2, página 28, **Baterías de ión litio instaladas en un equipo**, ONU 3481, *sustitúyase* la Clave de procedimiento "9FZ" por "9F".

En la Sección 4, Tabla 4-2, página 28, **Baterías de ión litio embaladas con un equipo**, ONU 3481, *sustitúyase* la Clave de procedimiento "9FZ" por "9F".

En la Sección 4, Tabla 4-3, página 87, **Baterías de ión litio**, ONU 3480, *sustitúyase* la Clave de procedimiento "9FZ" por "9F".

En la Sección 4, Tabla 4-3, página 87, **Baterías de ión litio instaladas en un equipo**, ONU 3481, *sustitúyase* la Clave de procedimiento "9FZ" por "9F".

En la Sección 4, Tabla 4-3, página 87, **Baterías de ión litio embaladas con un equipo**, ONU 3481, *sustitúyase* la Clave de procedimiento "9FZ" por "9F".

En la Sección 4, al final de la Tabla 4-1, página 24, Clave alfabética Z, Riesgo adicional, *enmiéndese* (en español únicamente) el texto para que diga: "Es posible que el sistema de supresión de incendios de los compartimientos de carga de la aeronave no pueda extinguir o contener el incendio; considérese aterrizar inmediatamente".

— FIN —